Egyes szám ára 10 fillér.

DEBRECEN, 1931 SZEPTEMBER 22. KEDD. XXIV. ÉVFOLYAM 214. SZÁM.

DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: EGÉSZ ÉVRE 26·—, FÉLÉVRE 14·—, NEGYEDÉVRE 7·—, EGYHÓRA 2·40 P. EGYES SZÁM ÁRA HÉTKÖZNAP 10 FILL. VASÁRNAP 20 FILL. KÜLFÖLDRE A KÉTSZERESE. — MEGJELENIK HÉTFŐ KIVÉTELÉVEL MINDEN NAP. KIADJA: A NEGEDÜS ÉS SÁNDOR IRODALMI ÉS NYOMDAI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG.

FELELŐS SZERKESZTŐ: FARKAS LAJOS.

SZERKESZTŐSÉG: NAPPAL: FERENC JÓZSEF UT 34. SZÁM. TELEFONSZÁM: 10-20. ÉJJEL: FERENC JÓZSEF UT 49. TELEFONSZÁM: 18. ÉS 8-12. FŐKIADÓ HIVATAL: FERENC JÓZSEF UT 49. TELEFONSZÁM 18. ÉS 8-12. FIÓKKIADÓ HIVATAL ÉS KÖLCSÖNKÖNYVTÁR: SZÉCHENYI UCCA 2. TELEFONSZÁM: 337.

Az egész világot eladási pánik sepri végig, mert mindenki likvidálni akar, de senki sem hitelez -- mondja az angol pénzügyminiszter

Snowden szerint az egész nemzetközi hitelrendszer gépezete megrendül, ha sokáig tart a mai folyamat. — Be kellett zárni a londoni tőzsdét és be kellett szüntetni az aranykifizetéseket, mert közvetlen pénzügyi katasztrófa fenyegeti Angliát. -- A magyar illetékes hely szerint Magyarországnak rendkivül fontos érdeke, hogy az angol válság hamar és kedvezően oldódjon meg

London, szeptember 21.

Az angol kormány vasárnap délben hivatalosan felfüggesztette az Angol Bank aranyfizetési kötelezettségét. A londoni tőzsde egyelőre zárva marad, az Angol Bank a kamatlábat 4.5 százalékról 6 százalékra emelte fel.

Ennek a történelmi jelentőségü intézkedésnek a háttere az Angol Banknak az a törvényes kötelezettsége, hogy bárkinek

megfelelő papirpénz lefizetése ellenében ki kell szolgáltatnia egy uncia nyers aranyat,

továbbá az a megrohanás, amellyel a spekuláció az angol font adásával s az angol kölcsönök visszavonásával az Angol Bank aranytartalékát állandóan támadta és gyengitette.

Az Angol Bank a háboru idején tért el az aranyvaluta elvétől és azt 1925-ben állitotta vissza.

Ma délelőtt Anglia nemzeti kormánya már törvényjavaslatot is terjeszt a parlament elé az aranyvaluta törvény felfüggesztéséről.

Ezeknek az intézkedéseknek megtételére az inditotta a bank vezetőségét és a kormányt, hogy

julius közepe óta több, mint 200 millió font értékü aranyat vontak el az angol pénzpiactól

és a jegybank előbb saját készletéből, majd a különböző ujabb keletü hitelekből hiába tett eleget az igényeknek, az arany-kiözönlés az utolsó napokban nemcsak, hogy nem állt meg, hanem még veszedelmesebb méreteket öltött.

A jelenlegi 130 millió fontos aranykészletet a bank most már nem hajlandó csökkenteni.

Snowden kincstári kancellár ma este az angol rádióban előadást tartott a pénzügyi intézkedésekről, hogy megnyugtassa a közvéleményt.

Az angol font körüli harc drámai eseményeihez

tartozik, hogy MacDonald miniszterelnököt, aki péntek délután vikendre Chequersbe utazott, este érte el a telefonjelentés, hogy pénteken a nemzeti banktól 17.5 millió fontot vontak viszsza. — Ez a hir azonnal visszahivta MacDonaldot Londonba, ahol a bankvezérekkel rögtön tanácskozásra ült össze és minthogy szombaton ujra több, mint 10 millió fontot vontak viszsza a Nemzeti Banktól,

szombaton este az angol miniszter-tanács egyhanguan az aranyfizetés felfüggesztése mellett határozott.

MacDonald szombaton telefonon többizben tanácskozott Hoover amerikai elnökkel is. Amerikai vezető bankárok, hir szerint, azt kérik, hogy Hoover az egyéves moratóriumot terjessze ki három, sőt lehetőleg öt évre.

A hatás a Népszövetség delegációi körében

Genf, szeptember 21. A Népszövetség delegációi körében nagy a megdöbbenés, noha a pénzügyi szakembereket a londoni események nem érték váratlanul. Az angol delegátusok azt mondják, hogy nem kell tulságosan tragikusan felfogni a londoni határozatot, sőt ellenkezőleg,

minden dicséretet megérdemel a kormány, mert az aranyzárlat okos óvatossági intézkedés volt.

A második bizottság ma délelőtti ülésén rövid napirendi vita után Sir Arthur Salter angol delegátus kért szót, hogy ismertesse Anglia pénzügyi helyzetét. Bevezetőleg felolvasta a londoni hivatalos jelentést, amely már a genfi reggeli lapokban megjelent, azután a következő négy pontban foglalta össze a helyzetet:

1. Anglia a világháboru óta bebizonyitotta, hogy minden kötelezettségének meg tud felelni és ezentul is meg fog felelni. 2. Anglia belső helyzete és gazdasága feltétlenül egységes. 3. A pillanatnyi pénzügyi válság arra vezetendő vissza, hogy nagy külföldi hiteleket visszavontak Angliából, tehát kénytelen pozicióját védelmezni. 4. Sem a bankforgalmat, sem az üzleti életet nem fogják korlátozni.

Az angol delegátus nyilatkozata után az elnöklő belga Jansen rokonszenvét fejezte ki Anglia iránt a sulyos válság miatt.

Az angolok nem vesztették el a flegmájukat

Az angol közvélemény megőrizte nyugalmát. A Daily Telegraph azt irja, hogy az angolok nem vesztették még el a flegmájukat. A lapok általában a világgazdasági válságot, különösen az Amerika és Franciaország által üzött aranytezaurálást sorolják fel az intézkedések fő okai között. Az ellenzéki Daily Herald is helyesli „a bölcs és üdvös" lépést s a lapban Henderson ellenzéki vezér, volt külügyminiszter, továbbá Lloyd George nyilatkozatban bizalomra és egyetértésre buzditja a nemzetet. A Daily Express

egyenesen örvendetesnek tartja, hogy Anglia megszabadult az aranystandardtól.

Politikai körök tehát nyugalommal fogadják a kormány döntését, amely hat hónapra szól.

Az angol helyzet miatt egymásután zárják be az európai tőzsdéket

Mint Berlinből jelentik,

Németországban a londoni események hatása alatt ismét bezárták a tőzsdéket

és szigoruan megtiltották a magánforgalmat is. A tilalom egyaránt kiterjed az értékpapirok, devizák és fémek jegyzésére, a devizák árfolyamát ezen a napon kivételesen a Birodalmi Bank állapitja meg.

Hasonlóképpen

bezárták a kopenhágai, a brüsszeli és a stockholmi tőzsdét is

és a svéd birodalmi bank egy százalékkal öt százalékra emelte a leszámitolási kamatlábat.

Bécsben ma a zsidó ünnep miatt szünetelt a tőzsdei forgalom, az osztrák kormány a külföldi tőzsdék bezárásáról érkezett hirek vétele után tanácskozást folytatott a bankok megbizottjaival s a tanácskozás eredményeképpen elrendelte, hogy

a bécsi tőzsde egyelőre maradjon zárva.

Az a terv is felmerült, hogy általános devizabehozatali tilalmat rendelnek el, az erről szóló hirt azonban egyelőre még nem erősitették meg.

Az angol parlament történelmi nevezetességü ülése

London, szeptember 21. Az alsóház karzatai zsufolásig megteltek a mai történelmi nevezetességü ülésen, amelyen megjelent a walesi herceg és jóformán az egész diplomáciai kar.

Snowden kincstári kancellár terjesztette be az angol standard felfüggesztéséről szóló törvényjavaslatot, amelynek három fejezete van:

Az első fejezet felfüggeszti az 1925. évi banktörvénynek aranyfizetési kötelezettségekre vonatkozó részét, a második felmentést ad az angol banknak, hogy a kormány tegnapi felhatalmazása alapján előre beszüntette az aranyfizetéseket, a harmadik fejezet szükségrendelet kibocsátására hatalmazza fel a kormányt az arany standard felfüggesztése folytán bekövetkezett nehézségek elintézésére. Az utóbbi fejezet egyrészt a tőkemenekülést, másrészt az árdrágitás megakadályozását akarja elérni.

A törvényjavaslat hatálya hat hónap és ezután a parlament meghosszabbithatja.

A kincstári kancellár röviden vázolta ezután a hitelválság drámai kiéleződését és felemlitette, hogy a kormány pénteken bizalmasan uj kölcsönök lehetősége iránt puhatolódzott Amerikában és Franciaországban. Mindkét helyről barátságos választ kapott ugyan, de semmiféle kilátást sem nyujtottak kölcsönökre.

Ezután kiemelte a kancellár, hogy az

A Debreceni Független Ujságot
példányonként vásárló
25 szelvény és
1 pengő
fizetése ellenében egy hónapig használhatja
Debreceni Független Ujság
KOLCSONKONYVTARAT
214 számu szelvény

egész világot eladási pánik söpri végig. Mindenki likvidálni akar, de senki sem hitelez. Ha ez a folyamat még soká tart, akkor megrendül az egész nemzetközi hitelrendszer gépezete. Reméli, hogy ez nem fog bekövetkezni. Ha az államháztartás rendben lesz, ez lehetővé teszi a papirpénz infláció elkerülését. Végül az összes pártokhoz fordulva, a nemzeti egység helyreállitására szólitott fel mindenkit s kifejezést adott annak a meggyőződésének, hogy Anglia ereje diadalmaskodni fog a válságon. (Élénk éljenzés minden oldalon.)

Henderson volt külügyminiszter, mint az ellenzék vezére ugyancsak hangoztatta a nemzeti egység szükségét, a belés külföldi pánik elháritására.

A debreceni törvényszék hétfőn hirdetett itéletet a miskolci kommunisták ügyében

Megirtuk, hogy a debreceni törvényszék a mult héten kezdte meg a miskolci kommunisták bünpörének tárgyalását. A bünügy mult év októberében kezdődött, amikor a miskolci rendőrség harmincnyolc kommunista szervezkedőt tartóztatott le Miskolcon és a környéken. Tulnyomóan fiatalemberekből állott a kommunista banda, amely megtévesztett munkásokból és részben rendbontó elemekből alakult. *Altmann* Miksa 26 éves foglalkozásnélküli egyén és *Mayer* Tibor 23 éves szabó volt a vezérük, akik nagyarányu bünszövetkezetet alakitottak a fennálló állami és társadalmi rend felforgatására. *Róth* József munkás és a 24 éves *Klein* Sándor voltak a vezérkar kiegészitői, akik sejtszerü szervezkedést inditottak meg Miskolc környékén. A rendőrség azonban rövid nyomozás után ártalmatlanná tette a fiatalemberekből álló társaságot, amelynek legnagyobb része még a nagykoruságot sem érte el. A kommunista csoport tagjai közül tizenkettő került a debreceni ügyészség fogházába, mig a többi szabadlábon maradt.

A debreceni törvényszék mult héten, kedden kezdte meg a nagyszabásu per tárgyalását, amely mindvégig zárt volt s igy annak lefolyásáról a sajtó tudósitást nem közölhet. A törvényszék tegnap hirdette ki az itéletet, amely szerint a törvényszék *Altmann Miksát 8 évi, Mayer Tibort 7 évi, Róth Józsefet 2 évi és 6 hónapi, Klein Sándort 2 évi és 6 hónapi fegyházbüntetésre itélte.*

Megállapitotta a törvényszék a szökésben levő *Kaunicz* Béla és *Nagy* József bünösségét, akiket in contumatiam itélt el. Az itéletet velük szemben akkor hirdeti ki, amikor kézrekerülnek. — A rádió közlése alapján európaszerte körözi őket a rendőrség. A többi itélet a következő: Grünwald László 2 évi fogház, Bella Sándor 6 hónapi fogház, Krabák József 1 évi börtön, Goldmann Erzsébet 4 hónapi fogház, ifj. Marucskó János 1 évi és 3 havi börtön, Török István 1 évi börtön, Gergely Lajos 1 évi és 6 havi börtön, Orosz Lajos 2 évi börtön, ifj. Nagy Sándor, Vincze Béla, Orosz Pál, Livnyák Albert 8—8 havi börtön, Hirkó János, Pasicsky László, Horváth József, Papp Gáspár, Miklós János 5—5 havi fogház és Rivnyák István 10 havi börtön. Az elszenvedett vizsgálati fogságot beszámitotta a biróság.

Frank Miklóst, Korn-Scheiner Rezsőt, Kozcsó Jánost, dr. Guttmann Ferencet, Barta Pált, Knöpfler Ernőt, Kahán Gyulát felmentette a törvényszék.

Az ügyész sulyosbitásért, a vádlottak felmentésért fellebbeztek s igy az ügy a debreceni itélőtábla elé kerül.

A szovjet mozgósit és be akar avatkozni a japán kinai háboruba

Heves harcok folynak Mandsuriában.

London, szeptember 21. A hadüzenet nélkül kitört japán—kinai háboru Mandsuriában változatlan hevességgel tartott vasárnap.

Sulyos ütközet zajlott le Mukden körül,

melynek külvárosait a kinaiak tegnap átmenetileg visszafoglalták, aztán megint elvesztették. Nauling mellett

a japán géppuskák egy egész kinai zászlóaljat megsemmisitettek,

más helyeken viszont az aránylag csekély számu japán csapatokat fenyegeti bekerités. A kinai kormány ujabb jegyzékben követeli Japántól az elfoglalt területek kiüritését. A kormány a most következő szerdát az események miatt „a nemzeti megaláztatás" napjának nyilvánitotta. Moszkvai hirek szerint

a szovjet mozgósitotta a vörös-hadsereget a mandsu határ mentén,

mert nem akarja türni Mandsuriában a japán befolyás növekedését.

A kormány bizalmas tárgyalásokat folytatott a szociáldemokrata vezérekkel

Rövidesen egészen uj alapokra helyezik a munkanélküliek segélyezését és a kormány már az ősz folyamán letárgyaltatja a parlamenttel a titkos választás kiterjesztéséről készitendő törvényjavaslatot.

Budapest, szeptember 21. A miniszterelnök az elmult héten bizalmas tárgyalásokat folytatott a szociáldemokrata szakszervezetek vezetőivel. A kiszivxrgott hirek szerint ezeken a tanácskozásokon a szakszervezetek előterjesztették kivánságaikat, amelyek elsősorban arra irányulnak, hogy a kormány megfelelő módon és formában nyujtson segitséget a munkanélküliek-nek.

A tárgyalások gazdasági és politikai természetüek voltak. Ugy halljuk, hogy

rövidesen sikerülni fog olyan megoldást találni, amely a munkanélküliek segélyezését az országos inségenyhitő akcióval párhuzamosan egészen uj alapra helyezi.

A politikai természetü kérdések között előtérbe került

a titkos választójog problémája

és mint értesülünk, Károlyi miniszterelnök hangoztatta a szakszervezetek vezetői előtt, hogy a kormány tudatában van a kérdés fontosságának és nem zárkózik el az elől, hogy a titkos választójog kérdésével mielőbb foglalkozzék. Legelsősorban azonban a nyugalomnak azt az atmoszféráját kivánja, amely szükséges ahoz, hogy a gazdasági és pénzügyi rendelkezések simán végrehajthatók legyenek.

A miniszterelnök hajlik afelé a megoldás felé, hogy a titkos választójog kérdésében már most törvényjavaslat készüljön, ugyhogy a parlament őszi ülésszakában már napirendre tüzhető legyen ez a régóta vajudó kérdés.

Nem tartották meg a Ballerina mai előadását

A Csokonai-szinház ma este a Ballerina cimü operett előadását nem tartotta meg. Az előadás elmaradására vonatkozóan a következő értesitést juttatta hozzánk a szinház igazgatósága:

„A Ballerina cimü operett hétfő esti előadását a szinház igazgatósága azért nem tarthatta meg, mert a katonazenekar közremüködését az állomásparancsnokság nem engedélyezte. Erre az intézkedésre a vegyesdandárparancsnoksággnak a direkció tudomására hozott amaz álláspontja szolgált alapul, hogy felfogása szerint a Ballerina-ban a tisztikar tekintélyét sértő tendencia nyilvánul meg.

A Csokonai-szinház igazgatóságától minden távolabb áll, semhogy a honvéd tisztikar tekintélyét, vagy érzékenységét érinteni akarná. A Ballerinát teljes jóhiszemüséggel hozta szinre annál is inkább, miután a darab ugy Budapesten, mint vidéken több izben szinre került, — katonazenekarral is — anélkül, hogy előadása ellen kifogás merült volna fel. A Ballerinának a müsorról való levétele rendkivül sulyos anyagi terhet ró a szinházra és egész személyzetére s a szinigazgatóság, amikor hajlandó a kifogásolt részekért a legteljesebb elégtételt szolgáltatni az általa mindig a legnagyobb megbecsülésben tartott honvéd tisztikarnak, reméli, hogy megfelelő változtatásokkal az operett előadható lesz s igy — az akaratlanul előidézett félreértések eloszlatása után — a nehéz helyzetben levő debreceni szinmüvészet is mentesül a teljes müsorról való levétellel járó, kiszámithatatlan erkölcsi és anyagi károsodástól."

Ijesztően lecsökkent augusztusban Magyarország külkereskedelmi forgalma

Budapest, szept. 21. Magyarország külkereskedelmi forgalma 1931 augusztus havában a következőképen alakult:

Augusztusban a behozatal értéke 35.8 millió, a kivitelé pedig 47 milliót tett ki. Az augusztus havi mérleg tehát 11.2 millió kiviteli többlettel zárult. A mult év augusztusához viszonyitva a behozatal értéke 34.7 millió pengővel esett vissza, tehát kb .a felét tette ki az előző évi augusztus havi behozatal értékének. A legfontosabb behozatali cikkek importja általában nagymértékben hanyatlott. Legnagyobb mértékben a textiliák, a nyers és megmunkált fa, szén, papiros, gépek és készülékek, továbbá a nyersfémek és a kikészitett bőr behozatala csappant meg.

A kivitel értéke a mult évi augusztus havi forgalomhoz viszonyitva 29.1 millió pengővel kisebbedett, rendkivül nagymértékben csökkent a vágóállatok, továbbá a buza és liszt exportja. Ezeken kivül az olajos magvak, a gyapju és a gépek kivitele apadt le jelentős mértékben és néhány áru kivételével exportcikkeink általában hanyatló forgalmat mutatnak.

HÁROM ÉVI FEGYHÁZRA ITÉLTÉK A KOMMUNISTA GYÁRIGAZGATÓT: FÖLDES PÁLT.

Budapest, szeptember 21. A budapesti törvényszék hétfőn mondott itéletet Földes Pál, a csepeli textilgyár igazgatójának és büntársainak ügyében. A vád az volt, hogy magas fizetésü főtisztviselő barátnőjével, *Fink* Emmával, valamint *Róna* Ferenc, *Róna* Ferencné és *Récsey* Árpád nevü társaival együtt kommunista üzelmeket folytatott. A biróság, amely előtt Földes beismerte, hogy meggyőződéses kommunista, de bünösnek nem érzi magát, Földes Pált két évi fegyházra, Fink Emmát, akit Földes a börtönben feleségül akart venni, de az igazságügyminiszter nem adta meg az engedélyt, 6 hónapi fogházra, Róna Ferencet 11 hónapi fogházra itélte, a másik két vádlottat pedig felmentette a vád alól.

A LESZERELT KATONAKRÓL GONDOSKODNI AKAR A DANDÁRPARANCSNOKSÁG

Debrecen, A mai nyomasztó gazdasági helyzet tudatában a honvédség vezetősége és tisztikara mindent elkövet, hogy a leszerelt katonák kenyér nélkül ne mardjanak. Ezért az állásnélküli volt katonák az elhelyezkedési lehetőségekről való tájékoztatás végett forduljanak bizalommal volt előljárójukhoz, bár a nehéz helyzetben sokat tenni nem lehet. 6. vdd. parancsnokság.

HEGYMEGI KISS PÁL MEGKOSZORUZTA KOSSUTH SZOBRÁT

Vasárnap délelőtt 11 órakor a Függetlenségi Kör és a Független Polgári Párt részéről népes küldöttség vonult a Kossuth szobor elé, amelynek talapzatára Hegymegi Kiss Pál képviselő néhány lelkes mondat kiséretében koszorut helyett el Kossuth Lajos születésének évfordulója alkalmából.

Lipcsei Szőrmeház **Piac ucca 75.**
Kész női bundák nagy választékban.

Vaságy, gyermekágy, sodronyágybetét
legolcsóbban beszerezhető NEUMANNÁL, Péterfia 19.

Szabadságharc a közüzemek ellen

IV.

A városi téglagyár,

amelyet azonnal, a legrövidebb idő alatt meg kell szüntetni, hogy tovább ne ártson, a városnak több kárt ne okozzon.

Versenytárgyalás utján olcsóbb téglát fog kapni a város, mint a saját gyárából.

Cikkeink során igyekeztünk és azt hisszük sikerült is bebizonyitani, hogy a városi téglagyár káros a városra és a magánüzemekre, tehát az adófizető polgárokra. A városra káros, mert amellett, hogy sulyos deficittel dolgozik, a város kénytelen jó drágán megvásárolni a gyártmányokat, az adófizetőkre káros, mert versenyt támaszt velük szemben, mégpedig

egyenlőtlen versenyt az adófizetők tönkretételére.

Amikor szóba került a Klinker-téglának, a körkemence épitésének kérdése, egészen az üzem megnyitásáig ellene voltunk ennek a vállalkozásnak, mert károsnak s mint olyan tényt, amely versenytársat támaszt a város saját polgárainak, erkölcstelennek tartottuk. Akkor azonban, az akkori vezetőség nem hallgatott az intő szóra, akkor nagy szerelem lángolta körül a Klinker égetést. Ma már természetesen a multak hibáinak következményeit megsemmisiteni, meg nem történtekké tenni nem lehet. Azt azonban lehet, hogy a város vezetősége a tanulságokat meglátva,

végét veti a további károkozásnak és megszünteti az okot, hogy megszünjék az okozat.

A szomoru tanulságok levonásának nem lehet más következménye, mint

az üzemnek megszüntetése.

Éspedig nem ideiglenesen, hanem véglegesen. Az ideiglenes megszüntetés csak azt jelentené, hogy később, valamelyik elkövetkezendő vezetőségnek ismét kedve szottyanhatna Klinkert égetni, téglát vetni, ami ellen minden erőnkkel ellene tiltakozunk. Kimutattuk már, hogy Debrecennek az eégnél is több téglagyára van, mely nemcsak Debrecen, de az egész Tiszántul téglaszükségletét ki tudná elégiteni. És épen azért, mert Debrecenben ilyen sok téglagyár van magánkézben, ezek között bizonyára egészséges verseny fejlődik ki, amely a kereslettel szemben a fogyasztásnak is megfelelő árat fog létrehozni. De tiltakozni kell minden erővel az ujrafeltámasztás lehetősége ellen azért is, mert a müszakilag megállapitottan rossz berendezés és hatósági, tapasztalatlan, kereskedelmi érzéknélkül való üzletvezetés mellett csak ujabb deficitek keletkezésének a lehetősége nyilnék meg ujra.

Debrecen városának pedig sohasem lesz és nem lehet annyi felesleges pénze, hogy ilyen deficites vállalkozást tarthasson fenn.

Marad tehát az egyetlen megoldási mód, amely nem más, mint

az üzem végleges beszüntetése.

E kérdésnél még figyelemmel vagyunk szociális szempontokra is és e tekintetben — ugy érezzük — nyugodtan megállapithatjuk, hogy a városi téglagyár üzemének végleges beszüntetése szociális szempontokból nem okozhat bajt és teljesen irreleváns, mert hiszen a debreceni termelés mellett idegen tégla ugy sem importálható és igy a debreceni munkáskezek nem maradnak munkanélkül. A gyár igen kis számu tisztviselő személyzete pedig a város nagy közigazgatási üzemében helyet fog találni ott, ahol reájuk szükség van. Felvetődhetnék még az az ellenvetés, hogy az üzem végleges megszüntetésével ugyancsak kár érné a várost, mert hiszen egy 600.000 pengős befektetés heverne ott kamatozatlanul. Erre azonban azt is felelhetnők, hogy

a város még mindig jobban járna, ha a befektetést magát is ott hagyná, mintsem, hogy annak üzemben tartásával egy állandóan visszatérő deficitet vállalna magára.

Azt hisszük azonban, hogy ez a kérdés is áthidalható aként, amint azt a takarékossági bizottság a szikgáti gazdaságnál óhajtja tenni, hogy az objektumot távol a városi kezeléstől, magánhasználatba adja. Egyáltalán nem látjuk lehetetlennek azt a gondolatot, hogy a városi téglagyár objektumát bérbe adják, ami két szempontból lenne jelentős dolog. Az egyik szempont az, hogy a veszteségek megszünnek, a város nem lesz kénytelen a gyár drága tégláit megvenni csak azért, hogy annak forgalma legyen, hogy gyártmányain tul adhasson, hanem beszerezhet harmadrésszel olcsóbb téglát, magánüzemektől. A másik, hogy a téglagyár — anélkül, hogy a város bármiféle kockázatot vállalna — a bérösszegből amortizálhatná a befektetési összeget.

Bármi lesz azonban a későbbi sorsa a városi téglagyárnak,

egy bizonyos és elkerülhetetlen, hogy annak üzemét rögtön, habozás nélkül meg kell szüntetni.

Ez az alfa és omega. Delendam esse censeo...

Cserépkályhák

Hardmuth egyedárusitója és saját készitményü nagy választékban

Gönczy Gábor

kályhásmesternél

CSAPO UCCA 19. TELEFON 568. SZ.

Cserépkályhák átrakását, tisztitását jutányosan vállalom.

Padlólakkok

speciális minőségben, magas fényü a legszebb szin kben, olcsó árban an atók

STERN festéküzletben

Piac ucca 10. szám. Bikával szemben. Ugyanott poloska, patkány és egérirtószer garantált minőségben, olcsón kapható.

Téli tüzelési anyag szükségletét előnyös vételünk folytán igen olcsón biztosithatja

Fülöp és Prohászka cégnél

Mester u. 28.

Saját érdekében keresse fel még ma

A házvagyon megmentésére nagygyülést tartottak a független háztulajdonosok

Határozati javaslatot terjesztenek a miniszterelnök és pénzügyminiszter elé

A független háztulajdonosok impozáns gyülést tartottak e hó 20-án délután 3 órakor a Csizmadia Társulat árucsarnokában. Több, mint ezer háztulajdonos gyült össze, hogy utat s módot találjanak a mai sulyos helyzetben tönk szélére jutott házvagyon megmentésére. *Biró* Sándor, mint a már 100 tagu vezetőséggel megalakult csoport elnöke nyitotta meg a nagy gyülést a Nemzeti Hiszekegy elmondásával. Megnyitó beszédében felkérte a jelenvoltakat, hogy minden politikai vonatkozásu felszólalástól tartózkodjanak, majd vázolta a háztulajdosok sulyos, már-már kibirhatatlanná vált helyzetét s példákkal illusztrálta, hogy *a házvagyon terhe a brutto jövedelem után adó, utburkolati járulék, közüzem, évközbeni bércsökkenés, bér nem fizetés, hónapokig üresen álló lakás bérvesztesége és 14 százalékos kamat cimén 120—130 százalékra megy* s e miatt különösen a fix fizetéssel nem biró háztulajdonsok máris teljesen tönkre mentek. Tehát kötelessége a háztulajdonosoknak, hogy összefogva, a törvény keretein belül minden eszközt és módot megragadjanak, hogy sulyos sérelmeik orvosoltassanak, elviselhetetlen terheik könnyebbittessenek. Ezért a következő határozati javaslatot terjeszti a nagygyülés elé:

Határozati javaslat.

A házvagyon 1930. év május óta a rossz gazdasági helyzet folytán oly sulyos helyzetbe jutott, hogy ma a házbér brutto jövedelmének adó, uccaburkolat, közüzem, évközbeni bércsökkenés, bér nem fizetés, hónapokig üresen álló lakás bérvesztesége és 14 százalékos kamat cimén 120—130 százalékot kellene a háztulajdosoknak fizetniök. Ezért kérjük a nagyméltóságu miniszterelnök ur és pénzügyminiszter ur azonnali intézkedését a házvagyon megmentésére és a létminimum megállapitására.

Biró Sándor elnök szavait általános helyesléssel s előterjesztett javaslatát egyhangulag elfogadta a nagygyülés és megbizta a független háztulajdosok csoportjának elnökségét, hogy a határozati javaslatot illetékes helyekre felterjessze.

Ezután Biró Sándor elnök kifejtette, hogy a fentebb vázolt elviselhetetlen állapotok megszüntetése és sulyos sérelmek orvosolhatása végett soha nem volt nagyobb szükségük a háztulajdonosoknak a tömörülésre, mint épen most és összefogásra, az egység megteremtésére hivta fel a háztulajdonosokat. Bejelentette a nagygyülésnek, hogy mint beszédje elején is mondotta, 100 tagu vezetőséggel *megalakitották a „Független Háztulajdonosok Csoportjá"*-t s kéri hogy ahoz minden háztulajdonos saját érdekében csatlakozzék, megmagyarázván, hogy a cimben levő *„független"* kifejezés egyáltalában nem vonatkozik senkinek a politikai meggyőződésére, mert azt ezután is mindenki szabadon, minden befolyás nélkül követheti mivel a csoport nem politikai célból alakult, hanem a házvagyon megvédése, sérelmeinek orvoslása végett. Felolvastatta a belépő nyilatkozatot, melyet a jelenvoltak általános helyesléssel fogadtak, igérték meg a csoportba való belépésüket.

Biró Sándor elnök felkérésére a gyülésen szintén jelen volt dr. *Hegymegi Kiss* Pál háztulajdonos, országgyülési képviselő tájékoztatta a háztulajdonosokat a házvagyont érintő legujabb kormányrendeletről és különösen a városi uccaburkolati járulék ügyének jelenlegi állásáról. Beszédében mindenekelőtt üdvözölte a csoport vezetőségét, akik a mai nehéz időkben az elnök által ismertetett célt tüzték ki maguk elé s azt önzetlenül igyekeznek megvalósitani. További szavaival igyekezett megnyugtatni a háztulajdonosokat arra nézve, hogy *a városi takarékossági bizottság meg akarja találni a módot, hogy az uccaburkolati járulék kérdése ugy a város, mint a háztulajdonosokra nézve helyesen oldassék meg* s reméli, hogy ez sikerülni is fog.

Bornyi Sándor szintén üdvözölte a csoport elnökségét és vezetőségét, Isten áldását kérve annak müködésére.

A gyülés berekesztése után a jelenvoltak közül igen számosan irták alá a belépési nyilatkozatot.

Szabadlábra helyezték Molnár Erzsébetet, akit azzal vádolnak, hogy kofferbe zárva fojtotta meg gyermekét.

Megirtuk, hogy a debreceni vizsgálóbiró a rendőrség jelentése alapján letartóztatta Molnár Erzsébet debreceni leányt, aki ellen az a gyanu merült fel, hogy csecsemőjét egy rongyokkal telt kofferbe zárta és ugy fojtotta meg. A leány a vizsgálat során arra hivatkozott, hogy a gyermeke holtan született és ő azért tette a kofferbe, mert abban akarta eltemetni a temető árkában. Molnár Erzsébet a letartóztatás ellen felfolyamodást jelentett be. A debreceni törvényszék vádtanácsa a leány kérését teljesitette és szabadlábra helyezte azzal az indokolással, hogy szökésétől tartani nem kell. A vizsgálat ellene folyik tovább.

Tiz százalékkal csökkentik a megyei és községi tisztviselők fizetését

Hajduvármegye most dolgozta ki azt a tervezetet, amely szerint a kormány által elrendelt fizetéscsökkentést a maga és a községek tisztviselőinél végrehajtja. Tiz százalékkal kell csökkenteni a vármegyei tisztviselők, a jegyzők és más községi alkalmazottak és a nyugdijasok fizetését. A személyi pótlékoknál szintén tiz százalékos csökkentést kell végrehajtani.

WEISZ FERENC

asztalos műhelyét

áthelyezte Böszörményi ut 3/a

(volt Stern kefegyár.)

Telefon 10-89.

Szőrmebundákat

izlésesen készit és javit

Ilyés Sándor

Piac 42., Pannonia udvar

A kormány uj szülészeti rendtartással teszi még komplikáltabbá a közigazgatást

12 rubrika helyett 69, illetve 121 — a közigazgatási dzsungel legujabb vivmánya.

Az egész ország sinyli azokat a szomoru következményeket, amelyeket az elmult rezsim visszaálései mellett főképen a közigazgatás bonyolulttá és nagyméretüvé tételével idézett elő. Egyre ujabb és ujabb panaszok hangzanak el az ellen az embertelenül megnövesztett bürokratikus dzsungel ellen s most kiderül, hogy a Károlyi-kormány is követi elődének példáját s amig a világon mindent leépitenek és egyszerüsitenek, ez a kormány még mindig komplikálja ennek a bürokratikus dzsungelnek az utvesztőit.

Most érkezett le Debrecen városhoz a népjóléti miniszteri leirat, amely szerint a miniszter végre akarja hajtani Debrecenben, Hajdu, Szatmár, Bereg és Szabolcs megyékben az uj szülészeti rendtartást s ebből a célból az emlitett törvényhatóságok tiszti főorvosait, tiszti orvosait és járási főszolgabiráit előkészitő értekezletre hivja össze Debrecenbe.

A nagyközönség még nem tudja, hogy mit jelent az uj szülészeti rendtartás: a közigazgatás e részének páratlan labirintusba keverését. Eddig a szülésznőnek 12 rubrikás ivet kellett kitölteni egy születésnél, ezután 69 rubrikán kell eligazodnia, ha történetesen vetélés történt, akkor még 52 rubrikát kell kitöltenie. Ehez aztán hozzájárul még az orvosokra elkötelezett nagy nyilvántartás, rengeteg könyvvel, rubrikával, ivvel, nyomtatvánnyal s a szülésznők rovatkitöltési hibáinak a kijavitása. Kiváncsiak vagyunk, a debreceni értekezlet mit szól a dologhoz.

Angliában nagy árvizek pusztitanak. Képünk az elöntött Yorkshire vidékét mutatja.

A debreceni füszerkiskereskedők a városi szeszüzlet megszüntetését követelik

A debreceni Füszerkiskereskedők Egyesülete e hó 20-án, vasárnap délelőtt igen látogatott értekezletet tartott a Kereskedő Társulat nagytermében. Az értekezlet egybehivásának közvetlen okául az szolgált, hogy a forgalmi adó kulcsának felemelésével kapcsolatban a füszerkiskereskedőknek a váltság alá eső cikkeket be kell jelenteniök és ezzel kapcsolatban szükséges tudnivalókat meg kellett ismerniök. A Kereskedő Társulat diszterme csaknem teljesen megtelt az érdeklődökkel.

Vadászy Sándor elnök nyitotta meg az ülést. Megnyitójában kitért az e hó 24-én, a hitelfeltételek tárgyában tartandó OMKE nagygyülésre. Az Egyesület képviseletére dr. *Radó* Rezső kamarai főtitkárt kérte fel az egyesület.

Határozatba ment, hogy a szokásos naptárosztogatástól eltekintenek a sulyos gazdasági helyzetre tekintettel. Foglalkozott az értekezlet a közüzemi kérdéssel és egyhangulag elfogadta azt a javaslatot, hogy *a füszerkiskereskedők a városi korcsma sürgős megszüntetése mellett vannak.*

Dr. *Diczig* Alajos ismertette ezután részletes előadás keretében a forgalmiadó kulcsának felemelésével kapcsolatos teendőket. Az egyesület tagjai a váltság alá eső cikkek bejelentését egyforma bejelentési lapon végzik, amelyeket az egyesület sokszorosittatott.

A rendkivül tartalmas értekezlet egy órakor ért véget.

Legszebb menyasszonyi tényképek

Liener mütermében

Csapó u. 1.

Legkésőbb október közepén megindulnak Debrecen ujrendszerü villamos toronyórái

Hétfőn tartották meg a hatóságok a munkálat közigazgatási bejárását.

Hosszu évek habozása után szánta rá magát Debrecen város törvényhatósági bizottsága, hogy a rosszhirü toronyóráirol ismert Debrecent modern villanyórákkal szerelteti fel. A tervezet szerint, amelynek végrehajtására a Telefonhirmondó és Rádió Rt. vállalkozott, *az őszre uj villanyórákat kapnak Debrecen tornyai,* amelyek egy helyről kapván az irányitó és ellenőrző áramot, pontosan mutatják az időt. Az uj postapalota épitési munkálatai, vagyis inkább a kábellerakási munkálatok miatt november elején hamarább nem lehetett remélni az uj toronyórák felszerelését, végül azonban elkészülnek a kábelek is és ma az a helyzet, hogy *szeptember 28-án már fel is szerelik az órákat,* amelyek október közepére mutatják az időt a debreceni publikumnak.

Az órák felszerelése előtt azonban még van hátra némi kábelmunka: a tornyok környékére vezetett kábeleket kell tovább kiépiteni az órákig, ami már nem a posta, hanem a vállalkozó részvénytársaság feladata. Pár nappal ezelőtt ebben az ügyben Debrecenbe érkezett *Guzikovszky* Károly, a Telefonhirmondó Rt. főmérnöke s elkészitette ezeknek a kábeleknek a terveit. A tervek felett a közigazgatási bejárást hétfőn reggel 9 órakor tartották meg. A közigazgatási bejáráson résztvettek: dr. *Miszti* Károly városi tiszti főügyész, *Nagy* Ernő postatanácsos, *Kosztkievics* Ferenc postafőmérnök, *Guzikovszky* Károly mérnök, *Ferenczy* Károly MTI kerületi főfelügyelő, dr. *Miszty* Károly városi tiszti főügyész, *Vida Szücs* Imre mérnök, *Turr* Lajos rendőrfogalmazó, vitéz *Szegedy* Gyula világitási vállalati főmérnök, *Bihari* Lajos a HÉV. képviseletében, valamint *Kovács* Lajos debreceni vállalkozó, aki a közvetlen vezetékek elkészitésére vállalt megbizást.

A kábeleknek az uj vezetékekbe való bekapcsolását a posta végzi, miután a szükséges anyagokat még szeptember folyamán leszállittatja a Telefonhirmondó Rt. Debrecenbe. A munkálatok igy azonnal megkezdődnek s a legrosszabb esetben október közepén kerülnek üzembe az uj toronyórák. Debrecen város lesz az első vidéki város, amelyiknek ilyen modern villamos órarendszere van. Ezt az órarendszert a református főgimnázium fizikai laboratóriumában elhelyezendő, hatalmas központi óraszerkezet igazgatja.

Szőlőtolvajnak néztek és agyonlőttek egy háztulajdonost az Andrássy uton

Vasárnapra virradóra az Andrássy uton agyonlőtték Szabó József rokkanttelepi háztulajdonost, aki egyik barátjával, Vigh Andrással igyekezett a szőlők között hazafelé. A rendőrség részéről dr. Kubinyi Béla rendőrfogalmazó vezette be a vizsgálatot, amelynek eredménye az lett, hogy Szathmáry János 63 éves kereskedőt, akinek az Andrássy uton van a szőlője, őrizetbe vették és átkisérték az ügyészségre. A nyomozás adatai szerint megállapitást nyert, hogy az öreg Szathmáry már az esti órákban megbujt a szőlőjében és figyelte, kik lopják a szőlőt. A rendőrségen négy nappal ezelőtt már jelentette, hogy tolvajok dézsmálják a kertjét és maga is kezdte figyelni, kik járnak a szőlőre. Az volt a szándéka, hogy a tolvajokat megrémiti és ezért magával vitte pisztolyát, hogy riasztó lövéseket tegyen, ha meglátja közeledni őket. Éjszaka 11 óra után lépések zörejét hallotta kertje végénél és beszélgetés zaja is megütötte fülét. Azt gondolva, hogy a tolvajok érkeztek meg dézsmálni a szőlőjét, igen méregbe jött és pisztolyával riasztó lövést tett.

A dörrenés után jajgatást hallott és valaki segitségért kiabált. Kiszaladt az utra és ott találta vértócsában, eszméletlenül Szabó Józsefet,

mellette barátját, Vigh Andrást, aki segitségért kiáltozott. Azonnal értesitették a mentőket és rendőrséget. Szabó Józsefet első segélyben részesitették és megindultak vele a mentők a klinika felé, de

a fiatalember utközben meghalt.

A golyó megsértette a szivet is. A kihallgatáson Vigh előadta, hogy nyugodtan beszélgetve haladtak az uton, sőt szájharmónikáztak is, lopni nem akartak.

A Szathmáryék szőlőjénél hirtelen lövés dördült és barátja jajgatva összeesett.

Szathmáry János azt adta elő, hogy csupán véletlenségről lehet szó, mert ő nem akarta meglőni a fiatalembert, akit a sötétben a szőlők miatt nem is látott, csupán riasztó lövést adott le. Dr. Kubinyi Béla rendőrfogalmazó a kihallgatások befejezése után átadta az öreg Szathmáry Jánost, akinek fia járásbiró Püspökladányban, az ügyészségnek. A vizsgálóbiró kedden délelőtt dönt az ügyben.

Vasárnap választ polgármestert Hajduböszörmény

3 pályázó a polgármesteri állásra.

Somossy Béla hajduböszörményi polgármeser halálával megüresedett polgármesteri székre egy hónappal ezelőtt hirdette meg a pályázatot Hajduvármegye alispánja. Tegnap járt le a pályázat s három pályázó akadt a polgármesteri állásra: Szálkay Antal közigazgatási tanácsnok, aki már a mult választáson is csak egy szavazattal maradt kisebbségben Somossy Bélával szemben, tehát hatalmas párt támogatását élvezi; dr. Kováts Márton tiszti főügyész és dr. Lévay József tiszti főorvos.

A választást vasárnap tartják meg.

Tüzifa, szén

hasábosan és felapritva házhoz szállitva, legelőnyösebben beszerezhető

Békési Dezsnél

Külsővásártér 18. — Telefon 746.

A debreceni törvényszék elnöke kibocsátotta az uj statáriális rendeletet

Dr. *Kesserü* Lajos kuriai biró, a debreceni törvényszék elnöke most bocsátotta ki uj hirdetményét a statáriumról. Ebben már az ujabb intézkedések is bennfoglaltatnak. A hirdetmény a következő:

1931. El. II. G. 1.

HIRDETMÉNY!

STATÁRIUM!

A m. kir. Igazságügyminiszter ur az 1922. évi XVII. tc. 6. §-ának rendelkezéséhez képest az 1912. évi LXIII. tc. 12. §-ának 4. pontjában, illetve az 1920. évi XXXVIII. tc. 1. §-ában és az 1921. évi III. tc. 13. §-ában, valamint az 1921. évi XXIX. tc. 13. §-ának első bekezdésében nyert felhatalmazás alapján a 9550/1915. I. M. E. számu rendelet 25. §-ának megfelelően, a m. kir. belügyminiszter urral és a m. kir. honvédelmi miniszter urral egyetértve az 1923. évi augusztus hó 6. napján kelt 30.004/1923. I. M. E. és az 1924. évi január hó 4. napján kelt 135/1924. I. M. E. számu rendeletek kiegészitésével, az ezekben emlitett és ez idő szerint is *rögtönbiráskodás alá eső lázadáson, gyujtogatáson, a robbantószer, illetve mindennemü robbanó anyag* (bomba, kézigránát, pokolgép stb.) *használásával elkövetett gyilkosságon és szándékos emberölésen* (ideértve az ily gyilkosság és szándékos emberölés kisérletét és az ily gyilkosság elkövetésére irányzott szövetséget is) *felül*, az 1931. évi szeptember hó 19. napján 10.479/1931. I. M. E. szám alatt kelt rendeletével

a rögtönbiráskodást az egész ország területén kiterjesztette

1. a hatóságok büntetőjogi védelméről szóló 1914. évi XL. tc. rendelkezéseibe ütköző csoportosulás utján, vagy felfegyverkezve csoportosulás esetén kivül elkövetett büntettekre;

2. a magánosok elleni erőszak a Btk. 175. és 176. §-ába ütköző büntettére;

3. a lőfegyver használatával elkövetett gyilkosságra és a szándékos emberölésre;

4. a közegészség ellen halál okozásával elkövetett büntettekre;

5. a vaspályákon, vagy hajókon elkövetett közveszélyü cselekmények büntettére; végül

6. az állami és társadalmi rend hatályosabb védelméről szóló 1921. évi III. tc. 1. és 2. §-ában meghatározott büncselekményekre is.

Ide kell érteni a felsorolt büntettek kisérletét is, ezenfelül a rögtönbiráskodás hatálya a tetteseken felül kiterjed a részesekre is. (Btk. 69. §.)

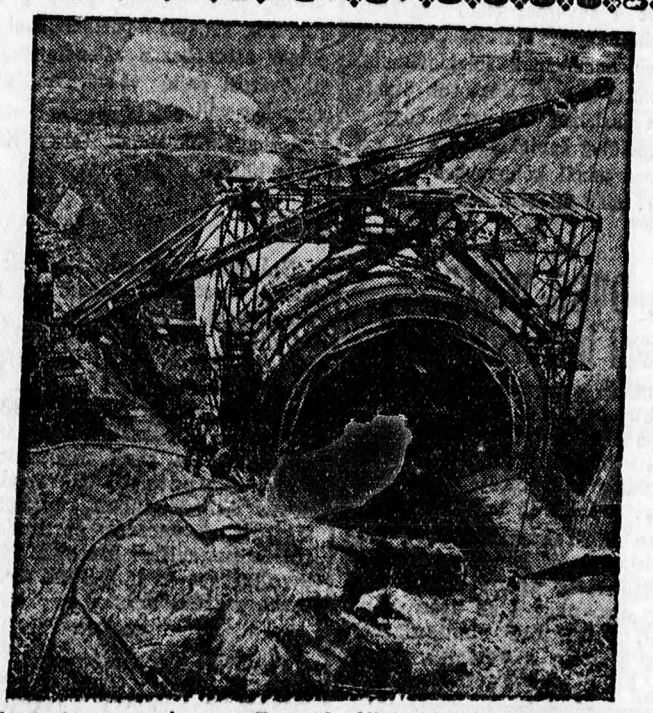
Felhivom a lakosságot, hogy különösen az ily büncselekmények elkövetésétől mindenki óvakodjék.

Figyelmeztetem a lakosságot, hogy a polgári büntető biráskodás alá tartozó minden oly egyén, aki a hirdetmény kihirdetése után az ország területén a fent megjelölt büncselekmények bármelyikét elköveti, rögtönitélő eljárás alá kerül és

halállal bünhődik.

Debrecen, 1931. évi szeptember 20. napján.

Dr. Kesserü Lajos
kir. kuriai biró,
a debreceni kir. törvényszék elnöke.



Óriási betoncsatorna, amelyen az Egyesült Államokban a Perez folyót akarják uj mederbe elvezetni.

Személyesen győződjék meg legujabb olcsó áraimról.

Már 100 P-ért kifogástalan ruhát készitek.

Tisztviselőknek részletre és készpénz áron. Bel- és külföldi szövetekben nagy választék!

Róth M. uriszabósága Vigszinház bejárat mellett.

Kiadó lakások:

Egy I. emeleti udvari lakás,

mely 3 szoba, előszoba, hall, fürdőszoba, cselédszoba, konyha és mellékhelyiségekből áll, november hó 1-re.

Egy III. emeleti uccai lakás,

mely áll 5 szobából, előszoba és fürdőszobából s minden más komforttal, azonnal.

Valamennyi lakás központi fűtéssel. A házban **személyfelvonó van,** amely a lakók által ingyen vehető igénybe. Érdeklődni Piac ucca 34. könyvkereskedésben.

Egy szenzációs bejelentés alapján négy titokzatos férfi után kutat a rendőrség, akiknek sulyos szerepük lehetett a biatorbágyi merényletnél

Budapest, szeptember 21.

Ma délelőtt telefonon keresték Hetényi Imre főkapitányhelyettest, a biatorbágyi katasztrófa nyomozásának agilis vezetőjét. A telefonáló H. Gyula magántisztviselő leőadta, hogy tudomása szerint Ballaghy István egyetemi magántanár inasának, Nagy Andrásnak felesége érdekes vallomást tudna tenni.

Az ujságirók a Nagy-házaspár főkapitányságí kihallgatása után beszéltek Nagy Andrásnéval.

— Szeptember 4-én este félnyolc tájban — meséli az asszony — leültem a József köruton egy padra. Férjem kisfiammal mellettem állt, mert a padon már nem volt több hely. *Két férfi ült mellettem*, egy 30—35 év körüli, kerekarcu, zömök ember, akinek fekete angolbajusza volt és egy valamivel fiatalabb magas, sovány, beesett arcu, feketehaju férfi. Az első percekben nem törődtem velük, csak az tünt fel, hogy fejüket összedugva, suttogva beszélnek, közben állandóan körülnéznek, mintha attól félnének, hogy valaki meghallja, hogy mit beszélnek. Egyszer megütötte a fülemet egy szó: *ekrazit.*

Meghökkentem, mert közvetlenül ezután nem egészen tisztán már azt hallottam: robbantás. Megrántottam férjem kabátját, — igy akartam figyelmeztetni arra, hogy figyeljen ő is. Most már mindig többet és többet hallottam a mellettem folyó beszélgetésből.

Elmondja ezután Nagy Andrásné munkatársunknak, hogy *a két férfi hidrobbantásról beszélt*, az egyszerü asszony azonban sok szót nem értett meg, mert a férfiak sok idegen szót és szakkifejezést használtak. Ő csak annyit jegyzett meg, hogy *két zseblámpaelemről beszéltek.* Az egyik férfi azt mondotta, hogy két elem is elég lesz, a másik pedig azt kérdezte: De milyen elem.

— Két különbö zlemet használunk, — mondotta erre az első férfi — mert csak kétféle elemem van odahaza, nincs két egyforma.

Itt közben megjegyzi Nagy Andrásné:

— Még nevettem, kérem, szájhősök, ezt gondoltam magamban. Zseblámpaelemmel akartak hidat robbantani?...

— Nemsokára egy elegánsan öltözött fiatalember jött a padhoz. Köszönés nélkül, *egyszerüen odadlit a padon ülő két férfi mellé és most már ő is résztvett a suttogva foytatott diskurzusban.* Nyilvánvalóan együvé tartoztak, itt adtak egymásnak találkozót. Később még egy *negyedik férfi* is érkezett Ez is szó nélkül megállt a pad mellett és szintén résztvett a beszélgetésben.

Nagy Antalné most már megijedt. A négy férfi ugyanis eltávozott a padtól: a villamossinek mellé léptek és egyikük mutogatott valamit társainak. Több lépést is tett, mintha lemérne valami távolságot is a sinen.

— Fiam, — mondtam a férjemnek — azonnal szólj egy rendőrnek, mert ezek valami nagy gazságra készülnek. Férjem legyintett a kezével: „Ugyan, ne beszélj már, mit törődsz velük.“ Én azonban szentül meg voltam győződve arról, hogy *valami készül* és másnap, amikor az ujságokat néztem reggel, szinte vártam, hogy olvasok valami robbantásról.

— Amikor a biatorbágyi merénylet után olvastam a lapokat, rögtön mondtam, hogy csak ezek lehettek.

Nagy Andrásné pontos személyleirást adott arról a négy férfiről, akik a köruti padon hidrobbantást tervezgettek. A személyleirás alapján most *a detektivek keresik a négy férfit*, akiknek talán csakugyan van valami közük a biatorbágyi merénylethez.

Mindenesetre ez is egyike azoknak a bejelentéseknek, amelyekkel egy hét óta elárasztják a rendőrséget.

Loebenben elfogtak egy gyanus német állampolgárt

Bécs, szept. 21. A lapok leobeni jelentése szerint a rendőrség Leobenben letartóztatta Siesen Walter német birodalmi állampolgárt azzal a gyanusitással, hogy részese a biatorbágyi merénylet-nek. A merényletről tett különböző nyilatkozatalval tette magát gyanussá. Amikor letartóztatták, nagytömegü lakivágatot találtak nála, amely a katasztrófáról szólott.

Irodának

alkalmas 3 helyiségből álló lakás november 1-re kiadó Piac u. 34. sz. alatt.

Ruhákat leszállitott árban készit hozott szövetből is **Szabó László** Széchenyi ucca 1.

HIREK

A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG telefonszámai:

Kiadóhivatal 18
Fiókkiadóhivatal és kölcsönkönyvtár . . . . . 5—75
Szerkesztőség nappal . . . . 19—20
Szerkesztőség éjjel . . . . 18 és 812

Előfizetőinkhez

Tekintettel arra, hogy a lap előállítása tetemes költségeket emészt fel, felkérjük mindazon igen tisztelt előfizetőinket, akik hátralékban vannak, hogy a hátralékot sürgősen beküldeni sziveskedjenek. — Postatakarék befizetési lap száma: 29.910.

Tisztelettel:
a KIADÓHIVATAL.

Anyakönyvi hirek

A debreceni állami anyakönyvi hivatalnál e hó 21-én, hétfőn a következő bejelentések történtek:

Születések: Csurgai István leány, Jolán, Teréz; Kulcsár József leány, Margit, Mária; Jeges Imre fiu, Péter; Husi Márton leány, Irén; Kerek Imre leány, Éva, Ilona; Acsádi Imre leány, Teréz; Széll István leány, Julianna; Tarján István fiu, István; 1 törvénytelen.

Eljegyzések: Csapó József—Tóbi Eszter; Juhos József—Kiss Margit; Nagy Károly—Tóth Mária.

Halálozások: Kurucz László r. kath. 10 hónapos Szepesi u. 16; Fekete József ref. 5 éves Böszörményi ut 885; Nagy Gáborné r. kath. 39 éves Reáliskola u. 2; Tóth Vilma ref. 76 éves Mester u. 6; Fabricius Pál r. kath. 11 hónapos Arany János u. 15; Balogh Ferenc ref. 6 hónapos Bihari u. 5; Nagy Mária r. kath. 5 hónapos Olajütő 15; Grünspán Péter r. kath. 21 éves Zrinyi u. 41; Pálinkás Mihályné r. kath. 73 éves Wesselényi u. 83. sz.

— **Ma, kedden este lesz az ismerkedő estély az Ujságiró Clubban.** Ma, kedden este, színház után lesz az Ujságiró Clubban a szezonnyitó ismerkedő estély, melyet az Ujságiró Club és a Szinpártoló Egyesület rendez a színház ujonnan szerződtetett tagjai tiszteletére. A rendezőség meghivókat bocsátott ki erre az alkalomra s felmutatása kötelező. A club vezetősége mindent megtett, hogy ez az estély minden tekintetben kifogástalan legyen és a vendégek kitünően érezzék magukat. Belépődij nincs. Fogyasztás tetszés szerint.

— **100%-al emelik az angol rádió előfizetési dijakat,** hogy ezzel is segitsenek az angol államháztartás egyensulyát fentartani. Ez nem helyes politika, mert a közszükségleti cikkek árát nem szabad emelni. Az ORION rádió készülékeinek árát éppen a helyes elveknek szem előtt tartásával a lehető legalacsonyabbra szabta meg és már 124.— pengőért kapható a népszerü kivitelü komplett hangszórós Orion 7016-os 2+1 csöves hálózati készülékük. Ezen készülék olcsó ára dacára az eddigi elismert kiváló és gondos kivitelben készült.

— **Gyengélkedés idején,** különösen ha a rosszullétet szorulás fokozza, a természetes **„Ferenc József"** keserüviz fájdalommentes székürülést és kielégitő emésztést hoz létre. Hires nőorvosok a legnagyobb elismerés hangján irnak a valódi **Ferenc József** vizről, mert ez a kritikus korban is hosszabb időn át alkalmazható anélA **Ferenc József** keserüviz gyógyszertárakban, drogériákban és füszerüzletekben kapható.

— **Kisgyülés és közgyülés a megyénél.** Hajduvármegye törvényhatósági bizottsága szeptember 28-án kisgyülést, 29-én pedig közgyülést tart.

— **Dr. Ornstein** bel- és idegorvos rendelését ismét megkezdte délelőtt 9—10, délután 3—5.

— **A nádudvari ref. énekvezér kitüntetése.** Csathó Géza, a nádudvari református egyházközség énekvezére szép kitüntetést kapott hosszu szolgálata elismeréséül: a kormányzó elrendelte, hogy hosszu szolgálata és közéleti érdemei elismeréséül legfelsőbb elismerését tudtul adassák Csathó Gézának, aki egyuttal a koszorus bronzérmet is megkapta. A kitüntetés az érdemes kitüntetett ismerősei körében általános örömet okozott.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGÁNUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

— **Nem vette észre, hogy megszurták.** Az Olajütőben lakó Haja István 34 éves napszámos vasárnapra virradó éjszaka egy külsőségi korcsmában mulatozott és részegen indult haza. Lefeküdt a lakásán és csak reggel vette észre, hogy az ágya csupa vér és nem tud felkelni a vérveszteségtől. A napszámost ismeretlen tettes valószinüleg a korcsmából való távozása után megszurta és ő részegen nem vette észre, hogy megsebesült és lefeküdt aludni. A mentők kiszállitották a klinikára, állapota sulyos. A rendőrség keresi a szurkálót.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGÁNUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

— **Hadifoglyok haza akarnak térni Oroszországból.** A debreceni rendőrkapitányságot a belügyminisztériumból értesitették, hogy Oroszországból most érkezett haza Mutalia József hadifogoly, aki elmondta, hogy két debreceni hadifogoly, Lefler Antal és Simai József Minszkben élnek és évekkel ezelőtt már megházasodtak. Szeretnének hazatérni, de nem kapnak kiutazási engedélyt addig, mig igazoló irataikat és azt a bizonyitványt, amely arról szól, hogy magyar földön nem várja őket asszony, meg nem kapják. A kapitányság megtett az intézkedéseket, hogy értesitsék a két hadifogoly hozzátartozóit, hogy küldjék el a szükséges iratokat.

— **Ma** műsoros tánc a Tabarinban.

— **Liener Béla fényképészmester értesiti kedves rendelőit, hogy amerikai utjáról hazaérkezett és a fényképfelvételeket ismét személyesen eszközli Csapó u. 1. alatti müterében.**

— **Vendéglő a Margit-fürdő parkjában megbizható szakembernek kiadó. Érdeklődők forduljanak a Margit-fürdő igazgatóságához.**

— **Felhivom figyelmét** cégemre : ha meggyőződik szakszerü munkámról, olcsó áraimról, másnak már ön fog engem ajánlani. Cserép Sándor látszerész, Piac ucca 21.

RÁDIÓ

KEDD, szeptember 22.

Budapest. 9.15: A rádió házikvartettjének hangversenye.
9.30: Hirek.
9.45: A hangverseny folytatása.
11.10: Nemzetközi vizjelzőszolgálat. Vizállás jelentés magyarul és németül.
12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.
12.05: Hangverseny. Közremüködik V. Szathmáry Aranka (ének) és Galetta Ferenc (ének). Zongorán kisér Polgár Tibor.
12.25: Hirek.
12.35: A hangverseny folytatása.
1: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés.
2.45: Hirek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhirek.
3.30: A Tündérvásár meseórája.
4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés, hirek.
5.00: A Turáni Társaság előadássorozata. Móricz Péter: „Földmivelés és közlekedés Törökország keleti részében."
5.30: A m. kir. Mária Terézia 1. honvédgyalogezred zenekarának hangversenye. Karnagy Fricsay Richárd.
7.00: Francia nyelvoktatás. (Garzó Miklós dr.)
7.25: A m. kir. Operaház előadásának ismertetése és a szinlap felolvasása.
7.30: A m. kir. Operaház előadása. „Tannhäuser". Dalmü 3 felvonásban. Szövegét és zenéjét irta Wagner R. Ford. id. Abrányi K. és részben Várady S. A II. felvonás után időjelzés, hirek ügetőversenyeredmények.
Utána: Időjárásjelentés.
Majd: Pertis jenő és cigányzenekarának hangversenye a Britannia-szálló-ból.

Külföld.

Bécs. 11.30: Silving-kvartett. 12.40: Gramofon. 1.10: Gramofon. 3.50: Gramofon. 7.40: Wacek-zenekar. 9.30: Zongoraverseny. 10.15: Kávéházi jazz-zene.
Berlin. 4.30: Szórakoztató zene. 7.35: Tánczene.
Prága. 11.30: Gramofon. 12.15: Gramofon. 2.10: Gramofon. 2.30: Rádiózenekar.

Gyenge csatársorral is fölényesen győzték le a magyarok a cseheket

Magyarország—Csehország 3:0 (3:0).

Vasárnap magyar—cseh barátságos mérkőzés játszódott le Budapesten. A küzdelemből várakozás ellenére a magyarok tul könnyen kerültek ki győztesként, mert a cseh válogatott fáradtan, mélyen formáján alul játszott. A magyar csapatban a halfsor volt a legjobb csapatrész, de megfelelt a védelem is, mig a csatársor általában igen gyengén funkcionált. Még a gyenge kvintettből is kiritt azonban Markos abszolut rossz játéka, melyet a fővárosi sajtó egyértelmüen állapitott meg. Markos „leégése" nem teljesen önmagának tulajdonitható, mert aki ismeri a pesti játékosok összetartását, az tisztában van azzal, hogy a „vidékit" lehetőleg égetni szokták és ezt e mérkőzésen annál könnyebben megtehették, mert már az első félórában három góllal vezetett a magyar csapat. A pillanatnyi kudarc tehát ne kedvetlenitse el sem Markost, sem pedig a debreceni közönséget, mert a kitünő jobbszélső fog még kellemes perceket is szerezni a Bocskaynak. Különben nem Markos az első a Bocskay csatárok közül, aki a válogatott csapatban rosszul szerepel, de ennek a másik oka az is, hogy a Bocskay csatárok speciális stilusa idegen környezetben nem is érvényesülhet. Ha majd el fog jönni az idő, hogy a Bocskay csatárok szokott partnereikkel együtt jutnak szerephez a válogatott csapatban, a fővárosi sajtó véleménye előnyösen meg fog változni róluk.

A magyarok góljait Turay, Kalmár és Auer lőtték.

A DVSC-DMTE vasárnapi birkozóversenye

— a tulzsufolt program dacára — a legteljesebb erkölcsi siker mellett zajlott le a DMTE Hunyadi ucca 1. szám alatti tornacsarnokában, amelyet zsufolásig megtöltött a birkozósport iránt érdeklődő közönség.

Pontban 3 órakor, mindkét csapat drukkereinek hangos biztatása mellett, szólitotta szőnyegre a biró sípjele az első párt s ez után élénk tempóban, tulfütött hangulatban folyt este 8 óráig a verseny, amely ezuttal a DVSC javára dőlt el.

A verseny részletes eredménye:

Légsuly: 1. Várkonyi DVSC, 2. Gacsárdi (DMTE), 3. Kohn (DMTE).

Pehelysuly: 1. Nagy Lajos (DMTE), 2. Szilágyi (DVSC), 3. Benedikti (DVSC).

Könnyüsuly: 1. Horváth (DVSC), 2. Kratki (DVSC), 3. Berényi (DMTE).

Kisközépsuly: 1. Mező (DVSC), 2. Prokop (DMTE), 3. Piroska (DMTE).

Nagyközépsuly: 1. Daróczi (DVSC), 2. Kripkó (DMTE), 3. Kientzl (DMTE).

Nehézsuly: 1. Palotás DVSC, 2. Tóth (DMTE).

Sulydobó rekordok dőltek meg a MAC versenyén. Vasárnap a MAC versenyén a cseh és a magyar sulydobó bajnokok küzdelmét kisérte a legnagyobb érdeklődés. A pompás versenyből a cseh Douda került ki győztesként 15.82 kitünő eredménnyel. Darányi 15.43 magyar rekorddal is csak második tudott lenni. Kárpótlásul Darányi a kétkezes sulydobásban világrekordot javitott. A verseny eredményei közül kimagaslik Balogh 741 cm-es távolugrása és a BBTE 4×200 méteres staféta rekordja.

Amatőr eredmények. Textil—DMTE 1:0 (0:0). DKASE—DVSE 6:2 (1:1). DVSC—DTE 4:2 (4:1). KMOVE—Bőrös 5:1 (2:1). DEAC—Székgyár 7:0 3:0). Valamennyi mérkőzés nivótlan, csapkodó játékot hozott.

FELHIVÁSOK.

Felkérem az *Attila* II. játékosait, hogy szerdán este fél 8 órára a Simonffy u. 59. sz. Fekete Hollóban igazolásuk végett jelenjenek meg. 1 P-t mindenki hozzon magával. Intéző.

*

Felkérem az *Attila FC* összes játékosait, hogy kedd este fél 8 órára Mester u. 13. sz. alatt szakosztályi ülésre okvetlen megjelenni sziveskedjenek. Intéző.

SZINHÁZ MÜVESZET

Meghalt Hegedüs Gyula

Budapest, szeptember 21. Nagy gyásza van a magyar szinészetnek: vasárnap reggel meghalt a Fasor szanatóriumban *Hegedüs* Gyula, aki egyik legragyogóbb tehetségü reprezentánsa volt a magyar szinjátszásnak. Hegedüs a mult évben kezdett betegeskedni, sokat szenvedett torokbajával, később gyomorinfekciót is kapott. Az idén Reichenhallba ment üdülni, azonban a pihenés nem sokat használt a kitünő müvésznek, akit az is rendkivül elkeseritett, hogy az idén még nem kapott szerződést.

Pénteken váratlanul ágynak dőlt, sulyos láz kinozta és az orvosok megállapitották, hogy a jobb felsőcombján orbánca van, amely egy régi tályogsebből keletkezett. Beszállitották a szanatóriumba, ahol mindent elkövettek, hogy megmentsék az életnek, azonban Hegedüs Gyula gyenge szive nem birta el a heves lázrohamokat és vasárnap reggel hét órakor 62 éves korában kiszenvedett.

A müvész holttestét Máriabesnyőre szállitották, ahol szerdán délután temetik el családi sirboltjába.

SZINHÁZ, MÜVÉSZET

MÜSOR:

KEDD: **Meddig fogsz szeretni?** Ujdonság. Bemutató. Premier bérlet.

SZERDA: **Meddig fogsz szeretni?** B) 1. bérlet.

CSÜTÖRTÖK: **Meddig fogsz szeretni?** Vigjáték. Bérletszünet.

PÉNTEK: **Ballerina.** Operett. C) bérlet.

Az esti előadások 8 órakor kezdődnek.

A VIGSZINHÁZ-MOZGÓ BEMUTATÓJA

Hétfőn a *„Marokkó"* került szinre a Vigszinházban. Kelet tükre ez a film, amely a légionáriusok életéből ragad ki egy megkapó epizódot. Ragyogó szinészi produkciók, Marlene Dietrich, Gary Cooper és Adolphe Menjou alakitásai és Sternberg mesteri rendezése teszik felejthetetlenné ezt a pompásan sikerült alkotást.

A kisérő müsorban a Paramount hiradó és a Magyar hiradó csupa aktualitásról számolnak be. Utóbbiban találjuk a „Balaton tündére" választásról készült felvételeket, melyeknek során Bordy Bella, a „Margit strand szépe" premier plan-on jól sikerült felvételben látható. Igen hangulatos a *„Müvész álma"* cimü zenés, táncos film.

A SZINHÁZI IRODA HIREI

Ma, kedden este premierbérletben és az eredti müsortól eltérően folytatólag *szerdán este* B. 1. bérletben *vigjáték bemutató.* A Belvárosi Szinház nagysikerü ujdonsága. Szigoruan csak felnőtteknek! *„Meddig fogsz szeretni?"* Halász Imre kitünő munkája. *Kardoss* Géza rendezésében. A szellemes, fordulatos, csupa kacagásból álló nagyszerü vigjáték főszereplői: *Könyves Tóth Erzsi, Jurik Ica, Apor Klári, Cselle Lajos, Kormos Ferenc, Kemény László, László Gyula, Szabó Imre és Rónai Béla.*

Müsorváltozás a Csokonai-szinházban. Tekintettel ama körülményre, hogy a „Ballerina" cimü operett további előadásain a katonazenekar közre nem müködhet, a Csokonai-szinház igazgatósága kénytelen volt a szerdára kitüzött *„Ballerina"* cimü operett helyett a *„Meddig fogsz szeretni?"* cimü vigjátékot e napra is müsorra tüzni az eredetileg megállapitott *B. 1. bérletben. Az eredetileg szeptember hó 21-ére, hétfőre hirdetett, de az előadás meg nem tartása miatt elmaradt A. 1. bérlet pótlásáról a Csokonai-szinház igazgatósága később fog értesitéssel szolgálni, miután a premier bérletek miatt az A. bérlet a keddi „Meddig fogsz szeretni?" bemutató.*

Szerdán ifjusági előadás: Délután 3 órakor *„Bizánc"*, Herczeg Ferenc klasszikus történelmi szinmüve.

Csütörtökön: Zóna előadás! Délután 3 órakor *„Tatárjárás"*, a legnagyobb magyar operett repriz.

Sok pénzt takarit meg, ha bérletet vált a Csokonai-szinházba!

Rendkivüli kedvezmények!

Havi 6 pengőért már földszinti ülőhelyet bérelhet!

Szinpártolóknak még külön kedvezmény!

A, B, C bérlet: hétfő, szerda, vagy pénteki napokra!

Szelvénybérlet tetszés szerinti előaddsra és napra.

Vasárnap és ünnepnap délutáni bérlet.

Bemutató (premier) bérlet.

Részletes felvilágositások a szinházi irodában.

Mozik müsora:

Ma, kedden 7 és 9 órakor.	
Vigszinház	Marocco
Uránia	Szeretek Szeretsz, szeret
Apolló	Szünet.

Bel- és külföldi
gyapjuszövetek
legolcsóbban
Kupfernél, Kistemplom-bazár.

Jön az ősz!
Es nem lesznek emlékei nyári kirándulásairól, ha nem vesz fényképező gépet
SZAKÁL
fotoszaküzletében
PIAC UCCA 34.
Hegedüs és Sándor ház.

Hölgyek figyelmébe!
Angolországi tanulmányutamról hazatérve **angol és francia női divattermemet** szeptember hó 10-én ujból megnyitom. Kérem a hölgyközönség szives pártfogását.
WIDER L. női szabó
Piac u. 49.

Csak legfinomabb női és férfi **szövetek** legolcsóbban
Weisz Emilnél, Kossuth ucca 1.

A Szahara fia

— REGÉNY. — 70

Irta: C. Louise Gerard.

Forditotta: Vécsey Leó.

Az egyik leány, aki feltünően barátságos arcu volt, most lágy kedves hangon megszólalt:

— Hannan jöttél testvérem, hogy a bőröd sokkal fehérebb, mint az enyém? — kérdezte hibátlan francia nyelven. Az én nevem Leonora!

Pansy nem válaszolt. Ő maga is azon tünődött, tulajdonképpen honnan jött. Ugy tünt neki, hogy valami egészen más, messzi világból.

Lehetetlenség, hogy ő, Pansy Langham, közönséges rabszolganő, egy keleti szultán háremében, olyan ruhákba öltözve, mint a többiek. Lehetetlenség, hogy ugyanaznap délutánján még tenniszt játszott volna Raoul Le Bretonnal, mintha akármilyen más férfival játszott volna Angliában.

Mintha századokkal ezelőtt történt volna mindez! És mégis, talán egy kurta órája csupán az egésznek. Mintha valami gyönyörü álom, ami szertefoszlott, ugy eltünt régi énje, szabadságával együtt. Nincs többé Raoul Le Breton. Nincs többé az a magas, parancsoló férfi, akit neki szeretnie kell, akkor is, ha az egész világ ellene esküszik. Csak a barbár szultán van, aki gyülöli atyját. Aki ebben a különös terembe számüzte őt, mert nem akart a felesége lenni. A háremébe!

És most egyszerü rabszolganő! Ő, Pansy Langham, aki sohasem engedelmeskedett senkinek sem, mindig a maga akarata szerint cselekedett.

A fehér kezek ökölbe szorultak . . .

Óh, hogy gyülölte ebben a pillanatban azt a férfit. Most ez az ember az ő korlátlan ura! Bármely percben eljöhet ide, hogy magával vigye azt a rabszolganőjét, akit kiválaszt. És kiválaszthatja őt is.

Ez a szégyen! Hogy egy barbár ember kegyencnője legyen! Ő, akinek eddig minden férfi alattvalója és rabszolgája volt!

Egyformán figyelemre sem méltatta Leonóra barátságos köszöntését és Rayma sötét pillantásait, Pansy némán üldögélt a háremben.

Besötétedett. Meggyujtották a nagy lámpákat. Azután diner ideje következett. Ezüst tálcákon felhalmozva rengeteg édességet, gyümölcsöt és csemegét hoztak, amit a kezükkel szedegettek ki.

Leonoró zavarta meg ismét Pansyt tünődésében.

— Jer és egyél valamit, testvér! — mondotta kedvesen, közelebb tolva hozzá az egyik tálcát.

De Pansy ugy érezte, hogy soha életében egyetlen falat nem megy le a torkán.

Rayma sem evett semmit. Ingerült, gyülölködő tekintettel méregette végig az ujonnan érkezett jövevényt.

Pansy nagyon szép volt, az európai nők között, de nem szebb, mint Rayma a maga arab fajtájában. És ami fontosabb, Pansy szépsége nem volt tökéletes. Hófehér karjának felső részén csunya vörös seb éktelenkedett. És a szultán gyülölte a sebhelyeket és karcolásokat a női testen.

Vajon az uj rabszolganő ide fogja csábitani a szultánt a háremben? Óh, ha eljönne . . .

Rayma összeszoritotta villogó fehér fogait. Akkor rettenetes harcot kezd a fehérbőrü leánnyal a férfi kegyeiért. De semmiesetre sem fog olyan könnyen lemondani szerelméről.

Elnyujtózva az ottománon, állát tenyerébe fektetve, az arab leány feszülten figyelte riválisát és várakozott.

XIX. FEJEZET.

A megérdemelt fizetség.

Palotájának egyik terraszán ott ült a szultán, rideg és kegyetlen arccal és a néhány perccel előbb történt jeleneten tünődött, azon a jeleneten, ami az illatos kertben játszódott le, a kék tó partján.

Soha életében nem esett meg vele, ilyen szégyen! Az a leány megütötte őt! A szultánt! Arcába sujtott, mintha valami vakmerő inas lett volna, aki boszszantotta őt.

A férfi arca biborpirosra gyult a puszta emlékezésre.

Pansy egész életében ugy cselekedett, ahogy kedve tellett. A vagyonával olyan dolgokat elért, ami kevés nőnek jut osztályrészül. Most azonban meg fogja tanulni, hogy ura és parancsolója is lehet.

(Folyt. köv.)

Ing, kalap, nyakkendő
feltünő olcsón
Frank Imrénél
Bika-szálló.

Szörmebundák kijavitását átalakitását olcsón vállalom a nyár folyamán. Kész bundák, prémbőrök nagyválasztékban KÓVARY szücs mester, József kir. herceg ucca 3. szám.

Diákoknak
kefék, fésük, ollók, zsebkések, iskolatáskák
legnagyobb választékban, legolcsóbban
Kántor Ernő és Társánál
Városháza alatt.

Zsidó vagy református gimnáziumi
Diák-sapka
3·40 fillér
Farkas-sapkaüzem
Debrecen, Széchenyi u. 3.

KÖZGAZDASÁG

TERMÉNYTŐZSDE.

Budapest, szeptember 21. A gabonatőzsde a zsidó ünnep miatt zárva volt.

TERMÉNYTŐZSDE-ZÁRLAT.

Csikágó, szeptember 21.

Előző zárlat Cent, bushel	Mai zárlat Cent, bushel
Buza:	
Szept. 48.25	47.50
Dec. 48.625—50	47.75
Márc. 51.25	50.875
Május 53.52—875	52.125
Tengeri:	
Szept. 41.625	40.25
Dec. 37.125	36.75
Márc. 38.875	38.75
Május 41.25	40.75
Zab:	
Szept. 21.375	21.50
Dec. 22.625	22.75
Márc. —	—
Május 25.25	25.50
Rozs:	
Szept. 37.75	37.50
Dec. 37.75	38
Márc. 38.625	38.75
Május 40.25	40.75

Liverpool: 4/0 1/4, 4/3 1/4, 4/6 1/4, 4/8 1/2.

DEBRECENI SERTÉSVÁSÁR.

A debreceni sertésvásárra a kövérpiacra 200 darabot hajtottak föl. Az irányzat élénk volt. Az árakban 1—2 filléres emelkedés mutatkozott. Az árak a következők: Jóminőségü sertés 110—116 fillér, közepes 106 fillértől, silány 96 fillértől felfelé.

A soványpiacra 900 darabot hajtottak föl. Az öreg nehéz hizónak való 90—95 fillér, süldő 100—110 fillér.

APRÓ HIRDETÉSEK

KIADÓ 2 szoba, előszoba, konyha, speiz. Szepességi 51. Széchenyi ucca sarok. 324a

KÖZÉPKORU szerény, vallásos, megbizható nő elmenne apjával házmesternek, esetleg bejárónőnek, szépen vasal, jól főz. Cim a kiadóban. 2162a

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba kiadó. Nyil u. 135. 2163a

ELADÓ hálóberendezés, darabonként is, székek, asztalok, ruhanemüek. — Varga 33. 323a

SZÖLŐPRÉS, duplaszoritós, 70 literes, eladó. Kigyó ucca 16. 325a

EGY APRÓHIRDETÉS TIZ SZÓIG ÖTVEN FILLÉR ÉS EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENIK MEG. MINDEN TOVÁBBI SZÓ 5 FILLÉR. VASTAGABB BETÜVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁMITTATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TARIFA. FELVILÁGOSITÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.

APRÓHIRDETÉSEK

APRÓHIRDETÉSEK FELADHATÓK: FŐKIADÓHIVATALUNKBAN: FERENC JÓZSEF UT PIAC UCCA) 49. SZÁM, FIÓKKIADÓHIVATALUNKBAN SZÉCHENYI UCCA 2. SZÁM, A HEGEDÜS ÉS SÁNDOR RT. KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PIAC UCCA 34. SZÁM ALATT ÉS A „MARGIT"-FÜRDŐ PÉNZTÁRÁNÁL. —

Betöllendő állás

MINDENES FŐZŐNŐ
felvétetik. Piac u. 45 47. sz., I. emelet. Csakis hosszabb szolgálatokkal és jó bizonyitványokkal rendelkezők ajánlkozzanak. 437—A

SZOBALÁNY
hosszu bizonyitvánnyal, ki 5 szobát kefél és szépen mos, vasal felvétetik. Cim a kiadóban. A

ÜGYES
tanuló leányokat felveszek. — Szabó Kata női divatszalon, Ferenc József ut 63., I. em. A

JÓMEGJELENÉSÜ
urak és hölgyek, akik jó beszélőképességgel birnak, fix fizetéssel és jutalékkal felvétetnek. Cim a kiadóban. 408—A

KÖNYVELÉSBEN
és gépirásban gyakorlott, jó és gyors kézirásu kisasszonyt — azonnal felveszünk. Sajátkezüleg irt ajánlatokat, életkor, eddigi müködés és fizetési igények megjelölésével „Állandó" jeligére e lap kiadóhivatalába kérünk. 173—d

FŐTÉREN
legjobb helyen angol női divatszalonomhoz elsőrendü francia szaktudásu, jó izléssel, kiterjedt ismeretséggel rendelkező hölgyet társnak keresek. Cim a kiadóban. 315—d

SZÜCS
varónőket azonnal felveszek. — Nagy szücs. 2156—a

OKT. 1-RE
megbizható szobaleány vagy asszony felvétetik. Szentanna ucca 5. emelet jobbra. Csak délelőtt. 2154—b

KISZOLGÁLÓ
leány Galambos cukrászdába felvétetik. Kossuth ucca 11. 2159—a

ALKALMAZOTTAT
1000 pengővel, biztos üzlethez keresek. Cim a kiadóban. 2149a

Ellátás

URI CSALÁD
a város központján zongora, fürdőszoba használattal inteligens leánykát teljes ellátásra elfogad. Cim a kiadóban. 2046b

KERESZTYÉN
uri család a Dóczy intézet — szomszédos házban teljes ellátásra elvállal egy intézeti növendéket. Zongora használat biztositva. Cim a kidóhivatalban. 55—d

TELJES
ellátásra vállalok uri gyermekeket külön szobával is. Cim a kiadóban. 379—A

ORTH.
kóser ellátást és lakást diákok is jutányosan kaphatnak. Kertész, Varga ucca 27. 222—b

Üzletek

WERBŐCZY
ucca 2. szám alatti két üzlethelyiség azonnal kiadó. Értekezhetni az Iparkamara hivatalában. 810—d

KÜLÖN
épület, udvarban, csendes, műhelynek, raktárnak kiadó. Hunyadi ucca 21. 239—b

Pénz

KÖLCSÖNT
10.000 pengőt, biztos fedezetre, magas kamatra keresek. Cim a kiadóban. 2150—a

Ingatlan

KÖZPONTI
egyetem és Simonyi ut közelében villatelkek eladók. Kedvező fizetési feltételek. Értekezni Piac ucca 70., ügyvédi irodában. 322—A

ELADÓ
Eötvös ucca 59. számu szép családi ház, jutányosan. 2155a

ELADÓ
Csapókert, Magyar ucca 7. számu ház, háromszáz kvadrát kerttel. 2147—a

EMELETES
bérház, Ferenc József ut 4. sz. eladó. Értekezni a helyszinen. 2148—a

Kiadólakás

IRODÁNAK
alkalmas 3 helyiségből álló lakás november 1-re kiadó. Piac ucca 34. sz. alatt. A

PIAC UCCA
41. sz. házban 2 szoba, előszoba, fürdőszobás lakás különösen irodának, garzonlakásnak november elsejére kiadó. 178-c

KÉT
szoba, konyha, speiz kiadó. — Boldogfalva ucca 6. 2031—d

CSINOSAN
butorozott, kellemes uccai szoba 1—2 diák vagy diákleány részére, zongorával és fürdőszoba használattal jutányosan kiadó. Püspöki-palota, II. e. 17. 144—A

BETHLEN
ucca 14., háromszobás udvari lakás mellékhelyiségekkel azonnalra kiadó,. 2024—c

KIADÓ
azonnal modern, télen-nyáron lakható villa lakás, mely áll 3 szoba, előszoba, fürdőszoba és minden mellékhelyiségből. Értekezhetni Liener-müteremben, Csapó ucca 1. 488—A

KIADÓ
a Debreceni Ujság kiadóhivatalának a földszinti helyiségbe való költözésével, a Kossuth ucca 3. szám alatt, az első emeten két tágas szobából álló lakás. Irodának, üzlethelyiségnek rendkivül alkalmas. Érdeklődni lehet a Debreceni Első Takarékpénztárnál. 1923—A

UJ VILLÁBAN
1—2 szoba (konyha) butorral vagy anélkül olcsón kiadó. Kishegyesi ut 29. 19—A

2 SZOBÁS
modern lakás azonnal kiadó. Péterfia ucca 46. 1993—d

AZ ÖSSZES
iskolákhoz közel, szépen butorozott nagy uccai szoba 1—2 egyetemi hallgatónak vagy közép iskolásnak, zongorával és fürdőszoba használattal olcsón kiadó. Hatvan ucca 1., II. e. 17. 144—A

SIMONYI UT
9. szám alatt butorozott szoba elsejére kiadó. 1934—c

KIADÓ
4 szobás uccai lakás, minden mellékhelyiségekkel november 1-re. Nagyvárad ucca 14. 172b

KÖZPONTBAN
butorozott külöbejáratu szoba egy vagy két személy részére kiadó, esetleg koszttal is. 1922d

KÜLÖNBEJÁRATU
butorozott szoba kiadó. Thaly Kálmán u. 11. 2037—c

VIRÁGOS
csendes udvarban butorozott szoba kiadó. Rothermere ucca 61. szám. 2042—c

KIADÓ
egy szoba, konyha, fáskamara, gyermektelen házaspárnak. — Homok u. 86. 2043—b

EGY
szoba, konyha, speiz október 1-re kiadó. Arany János u. 37. 258—b

PÜSPÖKI PALOTÁBAN
csinosan butorozott szoba, — esetleg fürdőszoba használattal kiadó. Érdeklődni: Szőllősi dohánytőzsde, Püspöki palota. 870—A

UCCAI
szoba, konyha, speizos lakás kiadó. Rakovszky u. 49. 320—a

PINCESZOBA
száraz, világos, uccai kiadó. — Lorántffy ucca 13. 318—a

KÉT SZOBA
konyhás lakás, sertés hizlalással október 1-re kiadó. Csillag u. 108. sz. 322—a

OKTÓBER 1-RE
2 uccai szoba, előszoba mellékhelyiségekkel, egy szoba mellékhelyiségekkel kiadó. Agárdi ucca 9. 2158—a

UCCAI
szép világos szoba, csinosan, kényelmesen butorozva kiadó. Kigyó ucca 36. 2160—a

BUTOROZOTT
uccai két ablakos, parkettes, tiszta szoba kiadó. Piac 19., II. em. folyosón balra. 288-b

KÉTSZOBÁS
fürdőszobás, mindenféle mellékhelyiségekkel ellátott parketes modern udvari lakás november elsejétől kiadó. Simonffy u. 13. Értekezhetni a házfelügyelőnél. 1223—d

KÜLÖNBEJÁRATU
csinosan butorozott szoba, fürdőszoba használattal azonnal kiadó. Piac ucca 77., keresztépület, I. em. 6. 758—A

KÖZPONTBAN
butorozott különbejáratu szoba egy vagy két személy részére kiadó, esetleg koszttal is. Burgondia u. 14. 2022—a

KÉT EGYMÁSBANYILÓ
szoba, csinosan butorozva két urnak vagy két egyetemi hallgatónak, esetleg ellátással kiadó. Ferenc József ut 59., II. emelet, 2. lépcső. 321—b

HÁROMSZOBÁS
fürdőszobás komplett modern lakás novemberre kiadó. — Simonffy ucca 40. 241—b

BUTOROZOTT
udvari szobák kiadók. Ispotály ucca 13. 2103—d

BUTOROZOTT
KIS SZOBA különbejárattal, diáknak vagy tisztviselőnek — esetleg teljes ellátással azonnal kiadó. Rákóczi ucca 35. 307-c

KIADÓ
egy szoba, konyha, fáskamara, gyermektelen házaspárnak. — Homok ucca 86. 2043—c

HÁROMSZOBÁS
urilakás, száraz, egészséges, — mellékhelyiségekkel kiadó. Füvészkert ucca 14. 230—b

KIADÓ
két szoba, előszoba, konyha, fürdőszobás lakás mellékhelyiségekkel. Arany János u. 47. 2141—d

KÜLÖNBEJÁRATU
kapumelletti uccai butorozott szoba, előszobával, előszobában angolklozettel október hó 1-re kiadó. Eötvös ucca 7. 224—c

KÖZPONTON
egészséges, napos szoba 1—2 személy, esetleg házaspár részére és egy szerényen butorozott szoba azonnalra olcsón kiadó. Cim a kiadóban. 927—A

KIADÓ LAKÁSOK:
Egy I. emeleti udvari lakás, mely 3 szoba, előszoba, hall, fürdőszoba, cselédszoba, konyha és mellékhelyiségekből áll, november hó 1-re. Egy III. emeleti uccai lakás, mely áll 5 szobából, előszoba és fürdőszobából s minden más komforttal, azonnal. Valamennyi lakás központi fütéssel. A házban személyfelvonó van, mely a lakók által ingyen vehető igénybe. Érdeklődni Piac ucca 34. szám, könyvkereskedésben. A

Vétel

IRÓASZTALT,
többfiókost, használtat megvételre keresek. Szoboszlay, Széchenyi u. 24. 2120—b

Eladás

TANKÖNYVEK
az összes iskolák részére az előirt legujabb kiadásokban kaphatók, uj vagy használt állapotban. Minden iskola részére füzetek, iró- és rajzszerek a legnagyobb választékban és olcsó árban beszerezhetők. Aczél Antikvárium könyv- és papirkereskedésében, Széchenyi ucca 2. 6276 A

NÉGYSZEMÉLYES
kifogástalan kis autó olcsón, sürgősen eladó. Cim a kiadóban. 319—a

SZŐLŐ
bakar, télire felakasztható és befőzni való őszibarack eladó. Poroszlay ut 40. 189—A

ALMA
aranypármin, Batul Jonathán, kilója 10 fillér. Kapható Zöldfa ucca 1., Molnár Lukácsnál. 2032—c

FRISS
fölözetlen tej házhoz szállitásra megrendelhető. Mester ucca 13. 237—b

FÖLDI
eper tövek, glycineák, magas törzsü pöszméték. Domokos Lajos 24. 2091—c

„VETŐMAGBUZA"
Gróf Keglevich csákópusztai uradalomban, a budapesti tőzsdei árért (80 kg. fajsulyu tiszai) és ezen felül boletta 6 pengő előre beküldése ellenében, vagy utánvéttel, vevő — zsákjaiban vagy urad. zsákban, vevő számlájára kapható. — Eszterházy, Diószegi és Bánkutiak utántermésü, közismert nagy hozadéku minőségü buzák a fenti árakon. Cim u. p. Nagyléta, Csákó pta. Vasutállomás. Pocsaj—Esztár. 2056c

ELADÓ
egy asztaltüzhely, konyha asztal, zsirosbödönök, vasszékek, konyha kredenc, kerti asztalok, káposztás hordó. Batthyány u. 1. házmester. 2063-b

KIJÁTSZOTT
háromnegyedes hegedü, kottatartó eladó. Szentanna ucca 58. Keresztépület. 2086—b

ELADÓ
használt jókarban levő boroshordók, 4500 l. Miklós u. 15. 2153—c

SZIVATTYUS
kut eladó. Értekezni: Arany János u. 13. 190—A

JÓKARBAN
levő puch kerékpár olcsón eladó. Nap ucca 19. 2161—a

CEMENTLAPOK,
betoncsövek, kutgyürük legolcsóbban beszerezhetők Lukács Vilmos és Testvére cementárugyárában, Debrecen, Károly Ferenc József ut 3 b. sz. 881—d

Különféle

KI
segitene 400 pengő kölcsönnel, épitkezés befejezéséhez. Inteligens hadi özvegyet. Ajánlatott „Biztositékra" jeligére a kiadóba. 2083—b

VERSEIT,
novelláit küldje az Antológiák kiadó vállalatának. Budapest, Csengeri ucca 82., II. 26. „Válaszbélyeg". 2102—b

EGY
szegény kifutófiu 39 P 20 fillért elvesztett az Arany János ucca saroktól a Csapó ucca 24. számig. Kéri a jószivü megtalálót, hogy juttassa vissza neki, mert a pénz a gazdájáé volt és meg kell neki fizetni. Cime: Csapó ucca 24., Halász füszerüzlet. 225—b

ÉRTESITEM
a nagyérdemü közönséget, — hogy fodrászüzletem Homok u. 74. szám alatt megnyitottam. Szives pártfogásukat kérve tisztelettel Horváth. 231—b

KOSZTÉR
alsó középiskolást egyetemista több tárgyból tanitana. -- Cim „Tudás" Kollégium. 2026-b

HARISNYAKÖTŐDE
szemszedést, fejelést, telpalást vállalok. Hatvan ucca 16. sz. 1088—d

TEHERAUTÓ-FUVAROZÁST,
költöztetést bárhonnan és bárhová gyors és nagyteherbirásu üzembiztos teherautóinkkal — versenyképes árban vállalunk. Autóforgalmi, Hatvan ucca 53. Telefon 15-12 és 17-70. 1098d

LEIRÁSI
és sokszorositási munkák azonnal elkészülnek. Gépkölcsönzés. Remington, Piac ucca 58. 470d

MINDEN
igényt kielégitő elsőrendü uriszabóság, olcsó fazonárak. Kun József, Piac ucca 44. Tanulót felveszek. 644—d

HEGESZTÉST
géplakatos és esztergályozást jutányosan készit Ehrenreich. Arany János u. 37. 259—d

ZONGORÁZNI
tanitok, kezdőket, haladókat, akadémia tananyagát. Magyar nótákat szintén. Cim a kiadóban. 2151—a

CHAMOTTE TÉGLA
és habarcs kapható: Lukács Vilmos és Testvére, Debrecen, Károly Ferenc József ut 3/b. 881—d

HUSFÜSTÖLÉS
olcsón, kifogástalanul Zöldfa ucca 3. szám alatt. 1231 A

Nyomatott Hegedüs és Sándor irodalmi és nyomdai részvénytársaság körforgógépén, Debrecen, Piac ucca 49. szám.